우리말 어휘의 시간을 읽다

파출소

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

어떤 기관에서 직원을 파견하여 사무를 보게 하는 곳.

문헌의 첫 기록
20세기

수록 용례
7개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 46자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '파출소'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다. 아래 문헌의 뜻 구분은 원자료를 따르며, 오늘날의 뜻과 다를 수 있습니다.

> 어떤 기관에서 직원을 파견하여 사무를 보게 하는 곳.

파출소의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

파출소의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
파출소 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
派出所 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
파츌쇼 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
파츌소 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
파출쇼 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 파출소

20세기현재

- 派出所
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 4종
派出所, 파츌쇼, 파츌소, 파출소

파출소의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'파출소'는 20세기에서부터 한글로 표기된 '파출소'나 한자로 표기된 '派出所'가 나타난다.

말의 구성과 어원

'파출소'는 임무를 주어 사람을 파견함을 뜻하는 한자어 '派出(파출)'을 한글로 표기한 '파출'과 장소 또는 기관을 뜻하는 한자어 접미사 '-所(소)'를 한글로 표기한 '-소'가 결합한 것이다.

다른 언어와 한자음

'出'은 이전 시기의 한자음이 '츌'이었는데 근대 국어 시기에 'ㅅ, ㅈ, ㅊ' 아래에서 이중 모음 'ㅑ, ㅕ, ㅛ, ㅠ'가 'ㅏ, ㅓ, ㅗ, ㅜ'로 단모음화하는 현상에 따라 19세기에 '출'로도 나타난다.

소리와 발음의 특징

'파츌소'와 '파츌쇼'는 근대 국어 시기에 '출'과 '츌', '소'와 '쇼'의 발음이 구별되지 않게 되어 표기가 섞여 쓰이면서 나타난 것이다.

다른 언어와 한자음

'파출소'는 일본어로부터 들어온 말이다.

문헌 속의 파출소

전체 용례 7개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

경찰서의 관할 지역 안에 있는 동(洞)마다 경찰관을 보내어 경찰 업무를 일차적으로 처리하도록 만든 곳. 문헌의 뜻 · 전체 4개

20세기 派出所, 파츌쇼, 파츌소 외 1종 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
派出所, 파츌쇼, 파츌소, 파출소

출처 1907 서우 제9호 27면 용례 01

문헌 용례

十五 區에 警察署를 置ᄒᆞ얏ᄂᆞᆫᄃᆡ 大區에ᄂᆞᆫ 警察 支署를 置ᄒᆞ고 區 內에 派出所를 設ᄒᆞ야 巡査 四 名을 配置ᄒᆞ얏고.

현대어 풀이

15개 구에 경찰서를 두었는데 큰 구에는 경찰 지서를 두고 구 내에 파출소를 설치하여 순사 네 명을 배치하였고.

출처 1908 현미경 237 용례 02

문헌 용례

쇼인은 한참 도라단기며 찻ᄉᆞᆸ다가 슈규문 파츌쇼에 가셔 고발을 힛ᄉᆞᆸ더니.

현대어 풀이

소인은 한참 돌아다니며 찾다가 수구문(광희문) 파출소에 가서 고발을 했더니.

출처 1914 안의성 120

용례 03

문헌 용례

셔울로 드러가셔 방방곡곡이 도라다니며 파츌소마다 가셔 무르나 ᄒᆞᆫ 곳도 아는 데가 업는 고로.

현대어 풀이

서울로 들어가서 방방곡곡이 돌아다니며 파출소마다 가서 물으나 한 곳도 아는 데가 없는 까닭에.

출처 1914 안의성 120

용례 04

문헌 용례

동리 ᄉᆞᄅᆞᆷ에게 무러도 종적을 알 슈 업고 심지어 슌ᄉᆞ 파출소에 가셔 무러도 도시 간 곳을 알 슈 업ᄂᆞᆫ지라.

현대어 풀이

동리 사람에게 물어도 종적을 알 수 없고 심지어 순사 파출소에 가서 물어도 도시 간 곳을 알 수 없어서.

어떤 기관에서 직원을 파견하여 사무를 보게 하는 곳. 문헌의 뜻 · 전체 3개

20세기 派出所, 파출쇼 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

派出所, 파출쇼

출처 1920 동아일보 5월 11일 2면

용례 05

문헌 용례

朝鮮 銀行에서는 平壤 大和町에 派出所를 設始하기로 內定하얏는대.

현대어 풀이

조선 은행에서는 평양 대화정에 파출소를 설치하기로 내정하였는데.

출처 1921 조선일보 4월 27일 2면

용례 06

문헌 용례

近來 銀行이 派出所 或은 出張所 等의 名稱을 附하야 其 營業所를 設하고.

현대어 풀이

근래 은행이 파출소 혹은 출장소 등의 명칭을 부여하여 그 영업소를 설치하고.

출처 1921 조선일보 7월 16일 3면

용례 07

문헌 용례

한셩 은힝 본뎡 파출쇼(漢城 銀行 本町 派出所)는 지나간 이월 새로히 셜치하고.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

파출소의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 이한섭 2024 《용례 기반 일본어 유래 우리말 사전》 한국문화사

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 파출소의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

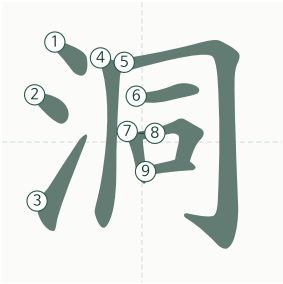
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

洞

뜻·음 골 동 / 밝을 통

총 9획 · 부수 水



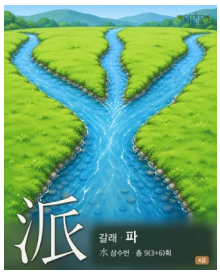


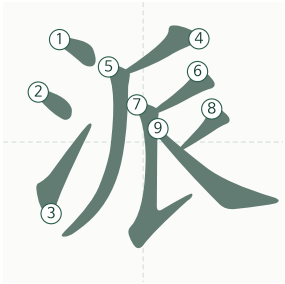
hanja.wordrow.kr/한자/洞/

派

뜻·음 갈래 파

총 9획 · 부수 水



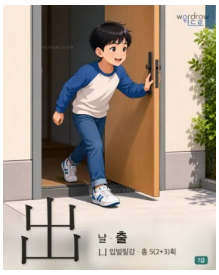


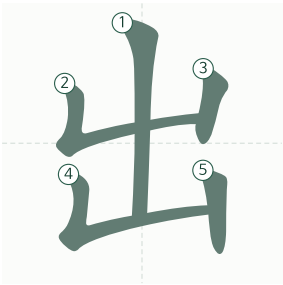
hanja.wordrow.kr/한자/派/

出

뜻·음 날[生] 출

총 5획 · 부수 凵





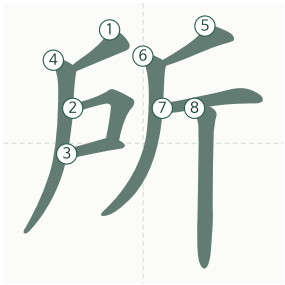
hanja.wordrow.kr/한자/出/

所

뜻·음 바 소

총 8획 · 부수 戶



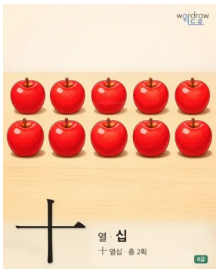


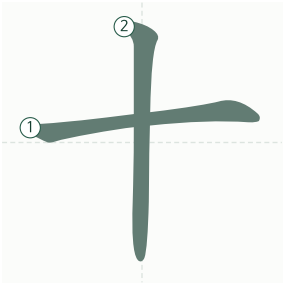
hanja.wordrow.kr/한자/所/

十

뜻·음 열 십

총 2획 · 부수 十





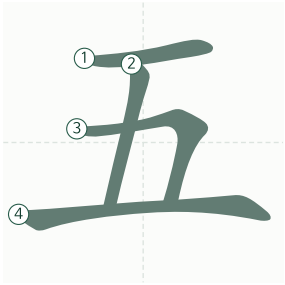
hanja.wordrow.kr/한자/十/

五

뜻·음 다섯 오

총 4획 · 부수 二





hanja.wordrow.kr/한자/五/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

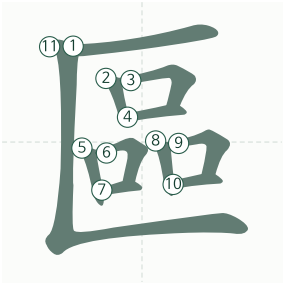
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

區

뜻·음 구분할·지경 구

총 11획 · 부수 匸





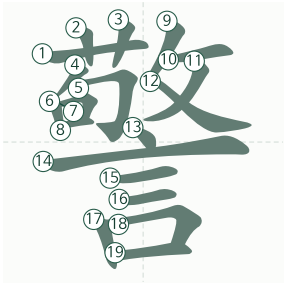
hanja.wordrow.kr/한자/區/

警

뜻·음 깨우칠 경

총 20획 · 부수 言





사전 20획 · 획순 그림 19획

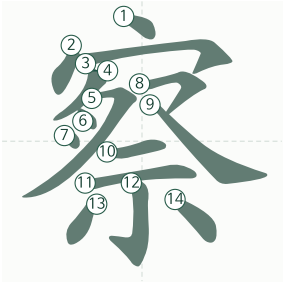
hanja.wordrow.kr/한자/警/

察

뜻·음 살필 찰

총 14획 · 부수 宀





hanja.wordrow.kr/한자/察/

署

뜻·음 마을[官廳] 서

총 14획 · 부수 罒





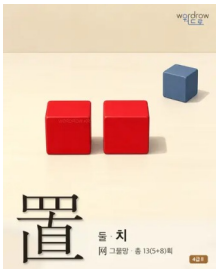
사전 14획 · 획순 그림 13획

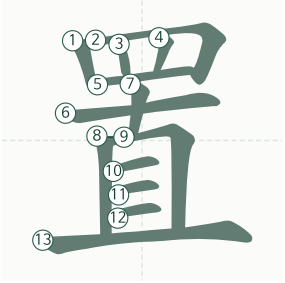
hanja.wordrow.kr/한자/署/

置

뜻·음 둘[措] 치

총 13획 · 부수 罒





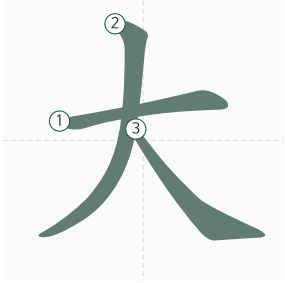
hanja.wordrow.kr/한자/置/

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大





hanja.wordrow.kr/한자/大/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 8 · 46자

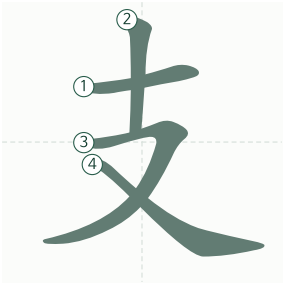
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

支

뜻·음 지탱할 지

총 4획 · 부수 支



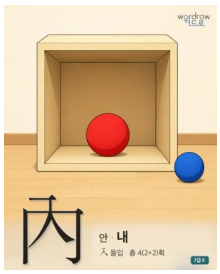


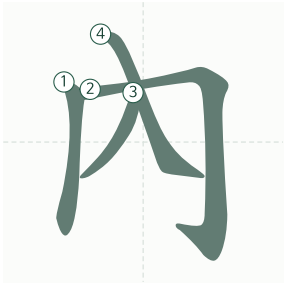
hanja.wordrow.kr/한자/支/

內

뜻·음 안 내

총 4획 · 부수 入





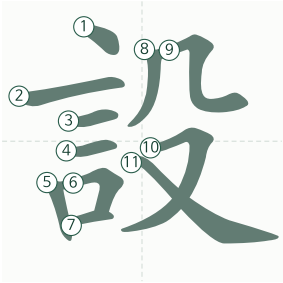
hanja.wordrow.kr/한자/內/

設

뜻·음 베풀 설

총 11획 · 부수 言





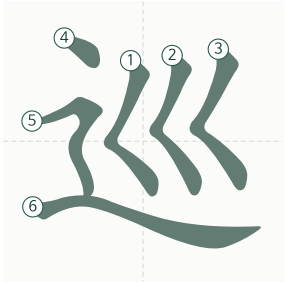
hanja.wordrow.kr/한자/設/

巡

뜻·음 돌[廻]·순행할 순

총 7획 · 부수 巛





사전 7획 · 획순 그림 6획

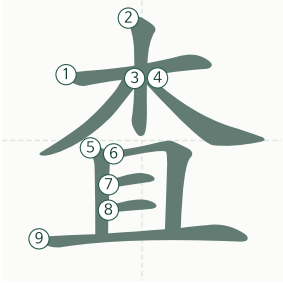
hanja.wordrow.kr/한자/巡/

査

뜻·음 조사할 사

총 9획 · 부수 木





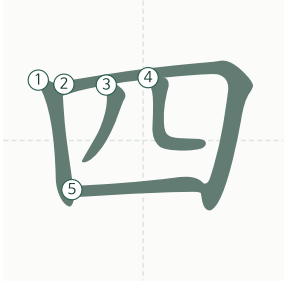
hanja.wordrow.kr/한자/査/

四

뜻·음 넉 사

총 5획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/四/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 8 · 46자

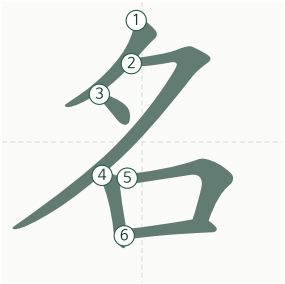
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

名

뜻·음 이름 명

총 6획 · 부수 口





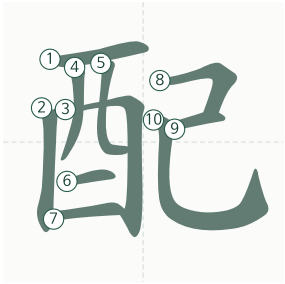
hanja.wordrow.kr/한자/名/

配

뜻·음 나눌·짝 배

총 10획 · 부수 酉





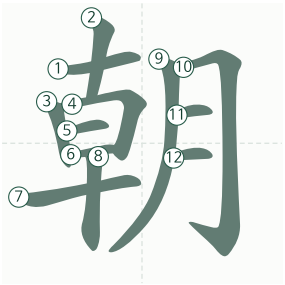
hanja.wordrow.kr/한자/配/

朝

뜻·음 아침 조

총 12획 · 부수 月





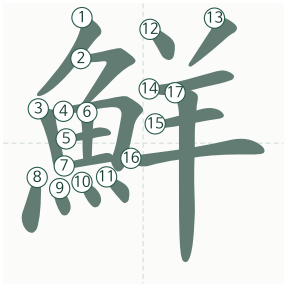
hanja.wordrow.kr/한자/朝/

鮮

뜻·음 고울 선

총 17획 · 부수 魚





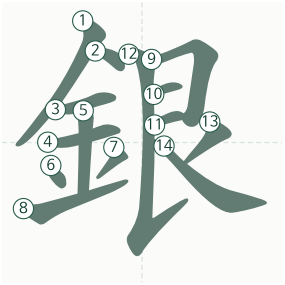
hanja.wordrow.kr/한자/鮮/

銀

뜻·음 은 은

총 14획 · 부수 金





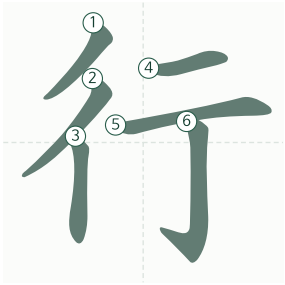
hanja.wordrow.kr/한자/銀/

行

뜻·음 다닐 행 / 항렬 항

총 6획 · 부수 行





hanja.wordrow.kr/한자/行/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 8 · 46자

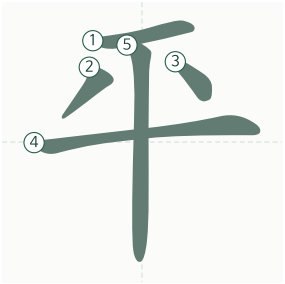
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

平

뜻·음 평평할 평

총 5획 · 부수 干





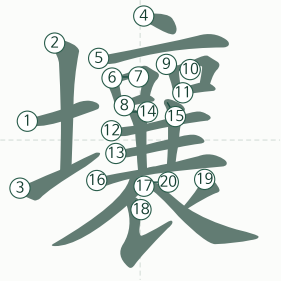
hanja.wordrow.kr/한자/平/

壤

뜻·음 흙덩이 양

총 20획 · 부수 土





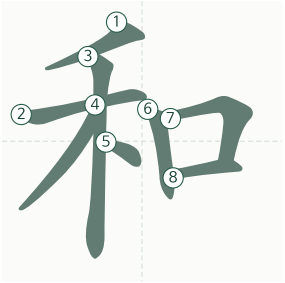
hanja.wordrow.kr/한자/壤/

和

뜻·음 화할 화

총 8획 · 부수 口





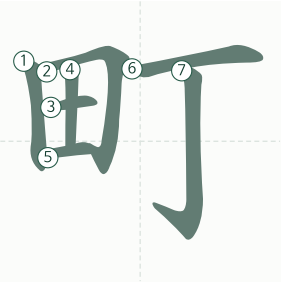
hanja.wordrow.kr/한자/和/

町

뜻·음 밭두둑 정

총 7획 · 부수 田





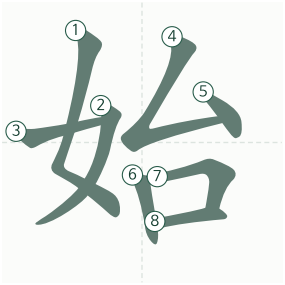
hanja.wordrow.kr/한자/町/

始

뜻·음 비로소 시

총 8획 · 부수 女





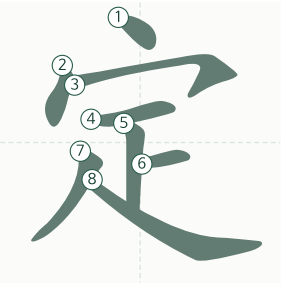
hanja.wordrow.kr/한자/始/

定

뜻·음 정할 정

총 8획 · 부수 宀





hanja.wordrow.kr/한자/定/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 8 · 46자

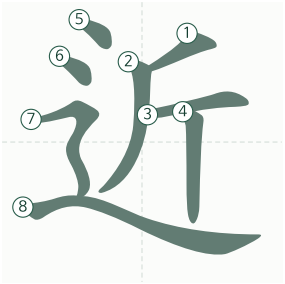
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

近

뜻·음 가까울 근

총 8획 · 부수 辶





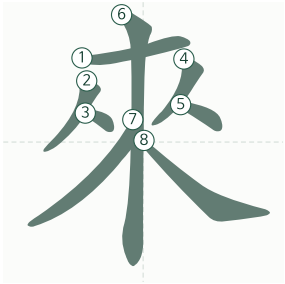
hanja.wordrow.kr/한자/近/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人





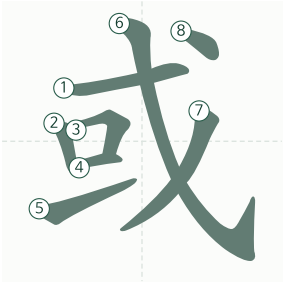
hanja.wordrow.kr/한자/來/

或

뜻·음 혹 혹

총 8획 · 부수 戈





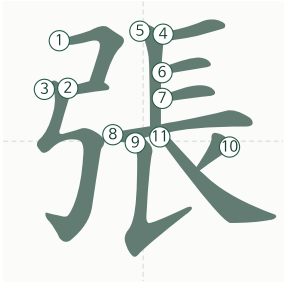
hanja.wordrow.kr/한자/或/

張

뜻·음 베풀 장

총 11획 · 부수 弓





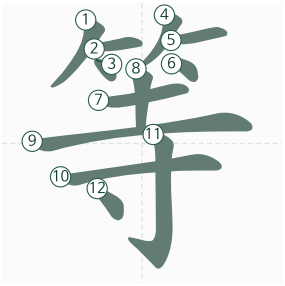
hanja.wordrow.kr/한자/張/

等

뜻·음 무리 등

총 12획 · 부수 竹





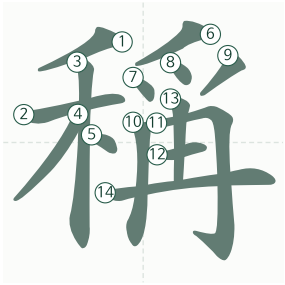
hanja.wordrow.kr/한자/等/

稱

뜻·음 일컬을 칭

총 14획 · 부수 禾





hanja.wordrow.kr/한자/稱/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 8 · 46자

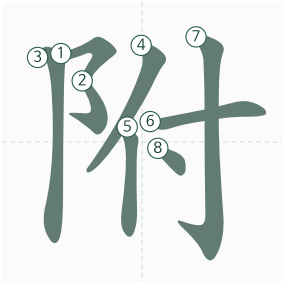
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

附

뜻·음 붙을 부

총 8획 · 부수 阜





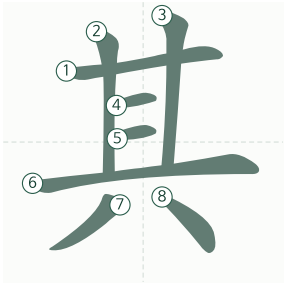
hanja.wordrow.kr/한자/附/

其

뜻·음 그 기

총 8획 · 부수 八





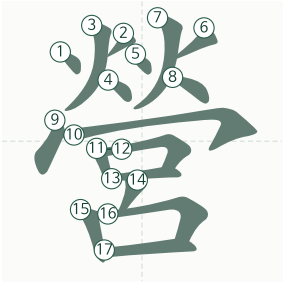
hanja.wordrow.kr/한자/其/

營

뜻·음 경영할 영

총 17획 · 부수 火





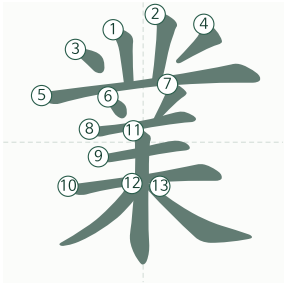
hanja.wordrow.kr/한자/營/

業

뜻·음 업 업

총 13획 · 부수 木





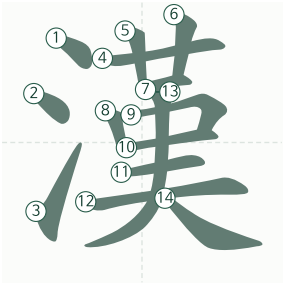
hanja.wordrow.kr/한자/業/

漢

뜻·음 한수·한나라 한

총 14획 · 부수 水





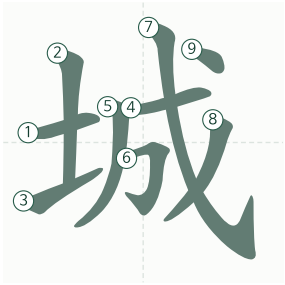
hanja.wordrow.kr/한자/漢/

城

뜻·음 재 성

총 10획 · 부수 土





사전 10획 · 획순 그림 9획

hanja.wordrow.kr/한자/城/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 8 · 46자

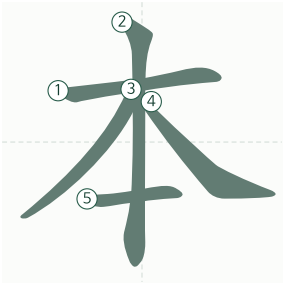
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

本

뜻·음 근본 본

총 5획 · 부수 木





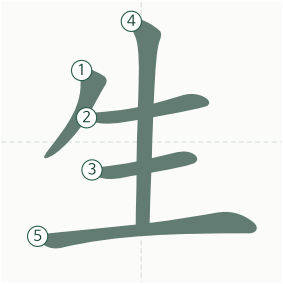
hanja.wordrow.kr/한자/本/

生

뜻·음 날 생

총 5획 · 부수 生





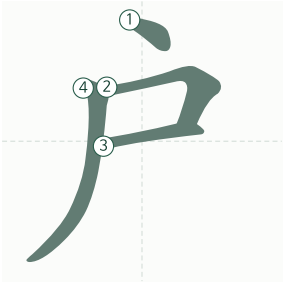
hanja.wordrow.kr/한자/生/

戶

뜻·음 집 호

총 4획 · 부수 戶





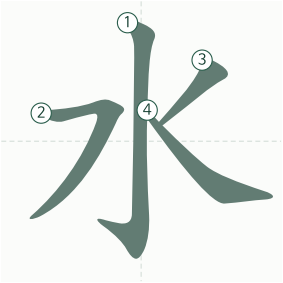
hanja.wordrow.kr/한자/戶/

水

뜻·음 물 수

총 4획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/水/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 𠘨.